



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
14 December 2012
Russian
Original: English

Шестьдесят седьмая сессия

Пункт 130 повестки дня

Бюджет по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов

Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений, принятых Советом по правам человека на его девятнадцатой, двадцатой и двадцать первой сессиях

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел предварительный вариант доклада Генерального секретаря о смете, пересмотренной с учетом резолюций и решений, принятых Советом по правам человека на его девятнадцатой, двадцатой и двадцать первой сессиях (A/67/607); этот доклад был представлен в соответствии с процедурой, утвержденной в части V резолюции 63/263 Генеральной Ассамблеи. В ходе рассмотрения этого доклада члены Консультативного комитета встречались с представителями Генерального секретаря, которые предоставили дополнительную информацию и разъяснения. **Консультативный комитет выражает сожаление в связи с представлением этого доклада с опозданием, что имеет негативные последствия для работы межправительственных органов.**

2. Общий объем потребностей в ресурсах, обусловленных финансовыми последствиями 43 резолюций и решений, принятых Советом по правам человека на его трех очередных сессиях, включает потребности в объеме 13 605 300 долл. США на двухгодичный период 2012–2013 годов и потребности в объеме 985 400 долл. США, которые будут рассматриваться в контексте предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов. Потребности в ресурсах на 2012–2013 годы включают потребности в объеме 3 066 900 долл. США на деятельность постоянного характера, ассигнования на удовлетворение которых были предусмотрены в бюджете по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов, потребности в объеме 3 076 600 долл. США, которые предполагается удовлетворить за счет имеющихся ресурсов, и дополнительные потребности в объеме 7 461 800 долл. США на двухгодичный период 2012–2013 годов.



3. Генеральный секретарь предлагает удовлетворить дополнительные потребности в ресурсах в объеме 7 461 800 долл. США на двухгодичный период 2012–2013 годов, включая сумму в размере 2 130 900 долл. США по разделу 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление», сумму в размере 5 317 200 долл. США по разделу 24 «Права человека» и сумму в размере 13 700 долл. США по разделу 29Е «Административное обслуживание, Женева», путем выделения дополнительных ассигнований в соответствии с порядком использования резервного фонда, установленного на двухгодичный период 2012–2013 годов. В приложении к докладу Генерального секретаря приведена сводная информация о потребностях в ресурсах с разбивкой по резолюциям и решениям.

4. По запросу Консультативный комитет был информирован о том, что, как указано в докладе Совета по правам человека (A/67/53 и Согг.1 и Add.1), в ходе трех очередных сессий и одной специальной сессии, проведенных в 2012 году, Совет по правам человека принял 95 резолюций, 33 решения и 3 заявления Председателя. Совет собирается на заседания на регулярной основе в течение всего года в Женеве, проводя как минимум три сессии общей продолжительностью не менее 10 недель. При необходимости Совет может также проводить специальные сессии по требованию одного из членов Совета при поддержке одной трети его членов. Комитет также был информирован о том, что механизм специальных процедур под эгидой Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) в настоящее время охватывает 48 мандатов, включая 36 тематических и 12 страновых мандатов, и общее число мандатариев составляет 72 с учетом того, что каждая из шести рабочих групп состоит из пяти членов, а в состав Координационного комитета входят шесть мандатариев. Со времени своего учреждения в 2006 году Совет утвердил восемь новых тематических мандатов в рамках механизма специальных процедур, в том числе касающихся современного рабства, права на воду и санитарии, культурных прав, свободы собраний, дискриминации в отношении женщин, правосудия в переходный период, содействия установлению международного порядка и окружающей среды.

5. Консультативный комитет был информирован о том, что в 2012 году Совет по правам человека не отменил ни одного мандата; однако в 2011 году истек срок действия мандата на деятельность независимого эксперта по вопросу о положении в области прав человека в Бурунди, предусмотренного в резолюции 16/34 Совета по правам человека, и соответствующие ассигнования в размере 159 900 долл. США, включенные в бюджет на двухгодичный период 2012–2013 годов, были использованы для покрытия части расходов, связанных с деятельностью миссии по установлению фактов в оккупированные палестинские территории, направленной в соответствии с мандатом, предусмотренным в резолюции 19/17 Совета.

Общие замечания и рекомендации

6. По запросу Консультативный комитет был информирован о том, что объем ресурсов, заложенных в бюджет на осуществление предусмотренных мандатами деятельности, был определен на основе критериев, изложенных в докладе Генерального секретаря о взаимосвязи между порядком финансирования постоянных видов деятельности в бюджете по программам и использованием резервного фонда (A/C.5/52/42) и в соответствующем докладе Консультативного

комитета (A/53/7/Add.9). Представители Генерального секретаря заявили, что в соответствии с резолюцией 41/213 Генеральной Ассамблеи в предлагаемый бюджет по программам включаются ассигнования на деятельность, мандаты на осуществление которой возобновляются на ежегодной основе или на более продолжительный период, и что бюджетные ресурсы, утверждаемые на финансирование такой деятельности постоянного характера, используются при условии утверждения мандатов на ее осуществление.

7. Из доклада следует, что Генеральный секретарь удовлетворит дополнительные потребности в ресурсах в объеме 3 076 600 долл. США на двухгодичный период 2012–2013 годов за счет средств, ассигнованных на этот период. Консультативный комитет был информирован о том, что во многих случаях потребности в ресурсах на осуществление новых или продленных мандатов, утвержденных Советом по правам человека, удовлетворяются за счет имеющихся ресурсов при условии, что соответствующие потребности в ресурсах относительно невелики и могут быть удовлетворены посредством перераспределения средств. Комитет также был информирован о том, что ввиду роста числа утверждаемых Советом мандатов, который не обязательно может сопровождаться соразмерным увеличением ресурсов в предлагаемом бюджете, возможности для удовлетворения новых потребностей за счет имеющихся ресурсов значительно сократились. Комитету была представлена информация о расходах по разделу 24 «Права человека» в связи с выполнением мандатов, утвержденных Советом на двухгодичный период 2010–2011 годов и на первые 11 месяцев двухгодичного периода 2012–2013 годов; вместе с тем эта информация не была достаточно подробной (см. приложение I). Комитету также была представлена сводная информация о дополнительных потребностях во временном персонале общего назначения в связи с выполнением новых мандатов (см. приложение II). **По мнению членов Комитета, представление предложений в отношении дополнительных потребностей в ресурсах, связанных с осуществлением новых мандатов, должно сопровождаться четким анализом фактических расходов, понесенных в связи с аналогичной деятельностью, а также расходования средств по затрагиваемым разделам бюджета на текущий момент.**

8. Консультативный комитет отмечает, что, как и в предыдущих докладах о сметах, пересмотренных с учетом решений Совета по правам человека, указанные Генеральным секретарем дополнительные потребности в ресурсах, связанные с выполнением резолюций и решений Совета, являются относительно небольшими по объему и относятся к деятельности краткосрочного характера. В рассматриваемом докладе указывается, что последствия выполнения различных резолюций, принятых Советом, для бюджета по программам включают в общей сложности расходы в размере 13 700 долл. США по разделу 29E «Административное обслуживание, Женева», которые предлагается покрыть за счет дополнительных ассигнований, которые будут выделены в соответствии с порядком использования резервного фонда, установленного на двухгодичный период 2012–2013 годов. **Консультативный комитет вновь заявляет, что, прежде чем задействовать резервный фонд, следует в первую очередь изучить возможность покрытия относительно небольших сумм расходов на деятельность краткосрочного характера из бюджета по программам**

(см. A/66/7/Add.20, пункт 3). Комитет считает, что дополнительные ассигнования в объеме 13 700 долл. США, испрашиваемые по разделу 29Е «Административное обслуживание, Женева», следует обеспечить за счет имеющихся ресурсов.

9. Как указывается в докладе Генерального секретаря, Совет был информирован о том, что подробная информация о потребностях в ресурсах будет представлена Генеральной Ассамблее на рассмотрение и утверждение в контексте доклада о пересмотренной смете. В этом докладе (такой доклад представляется ежегодно) определена возможность удовлетворения некоторых дополнительных потребностей за счет утвержденных ассигнований по бюджету по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов и те дополнительные потребности, которые предлагается удовлетворить в соответствии с порядком использования резервного фонда, учрежденного Генеральной Ассамблеей в ее резолюциях 41/213 и 42/211 (см. A/67/607, пункт 2). Консультативный комитет отмечает некоторую непоследовательность в предлагаемом Генеральным секретарем порядке финансирования дополнительных потребностей в ресурсах. Например, Генеральный секретарь предлагает финансировать ассигнования в объеме 78 500 долл. США в связи с осуществлением резолюции 19/20 о роли благого управления в поощрении и защите прав человека из резервного фонда, но в то же время он предлагает удовлетворить дополнительные потребности в ресурсах в объеме 73 600 долл. США, связанные с осуществлением резолюции 19/33 об укреплении международного сотрудничества в области прав человека, за счет имеющихся ресурсов. **Консультативный комитет считает, что необходимо применять последовательный подход и четкие критерии при определении порядка покрытия расходов по смете, пересмотренной с учетом резолюций и решений Совета, будь то за счет дополнительных ассигнований через резервный фонд или же за счет имеющихся ресурсов.**

10. В докладе Генерального секретаря указывается, что в большинстве резолюций, принятых на девятнадцатой, двадцатой и двадцать первой сессиях, Совет по правам человека просил Генерального секретаря и УВКПЧ предоставлять все ресурсы и помощь, необходимые для эффективного выполнения мандатов, и/или осуществлять часть испрашиваемой деятельности «за счет имеющихся ресурсов». В каждом соответствующем заявлении о последствиях для бюджета по программам внимание Совета обращалось на положения раздела VI резолюции 45/248 В Генеральной Ассамблеи и ее последующих резолюций, последней из которых является резолюция 66/246 — в ней Ассамблея подтвердила, что Пятый комитет является тем главным комитетом Ассамблеи, на который возложена ответственность за административные и бюджетные вопросы, а также подтвердила роль Консультативного комитета (см. A/67/607, пункт 6). В документах Комитета широко освещался вопрос об участии межправительственных органов в решении административных и бюджетных вопросов (см., в частности, A/38/7/Add.16 и A/54/7). **Консультативный комитет с озабоченностью отмечает, что основные межправительственные органы по-прежнему пытаются определять метод финансирования деятельности по выполнению утверждаемых мандатов в контексте резолюций по вопросам существа, что противоречит положениям резолюций 41/213, 42/211 и 45/248 В и последующих резолюций Генеральной Ассамблеи.**

Резолюция 19/10 Совета по правам человека

11. В связи с резолюцией 19/10 о правах человека и окружающей среде предлагается выделить ресурсы на создание одной новой должности (С-3) и дополнительные ресурсы на привлечение временного персонала общего назначения, объем которых на двухгодичный период 2012–2013 годов составляет 254 100 долл. США. По запросу Консультативный комитет был информирован о том, что эти штаты необходимы для обеспечения поддержки предусматриваемой мандатом деятельности на повседневной основе и оказания Независимому эксперту помощи в проведении сбора базовой и справочной информации и исследований и анализа, подготовке корреспонденции и организации всей его деятельности. Комитет также был информирован о том, что в связи с выполнением нового мандата одной новой штатной должности уровня С-3 и должности временного персонала общего назначения, заполняемой в общей сложности на период в шесть месяцев (т.е. ежегодный объем работы по оказанию поддержки сотрудниками уровня С-3 составляет 18 человеко-месяцев), как ожидается, будет достаточно для оказания основной поддержки по четырем отдельным аспектам мандата Независимого эксперта, включая подготовку тематических исследований, составление подборки информации о передовых методах, вынесение рекомендаций в отношении достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и осуществления последующих процессов и внесение вклада по существу в выполнение решений Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, наряду с выполнением функций в связи поездками в страны и обменом с ними сообщениями, выполняемых в рамках всех специальных процедур Совета по правам человека. Внимание членов Комитета было обращено на тот факт, что выделение средств на привлечение консультантов обеспечивает возможность получения Независимым экспертом специализированной технической поддержки по всему кругу глубоко специальных технических вопросов, имеющих отношение к его мандату, поскольку нельзя ожидать, что какой-либо один эксперт или предлагаемый в данном случае штат персонала поддержки по вопросам существа сможет предоставить весь комплекс экспертных услуг, требуемых в связи с такой обширной и сложной темой, как правозащитные аспекты всех экологических вопросов. При подготовке каждого своего тематического доклада и каждой своей рекомендации Независимый эксперт будет уделять основное внимание более конкретным вопросам. **Консультативный комитет не возражает против предложений Генерального секретаря.**

Резолюция 19/11 Совета по правам человека

12. В пункте 19 доклада Генерального секретаря указывается, что в связи с принятием резолюции 19/11 «Права инвалидов: участие в политической и общественной жизни» на осуществление соответствующей деятельности требуются ресурсы в объеме 84 200 долл. США, в том числе 49 200 долл. США на привлечение на один месяц консультанта на должность уровня С-3 для подготовки версии исследования по вопросу о трудовой деятельности и занятости инвалидов в доступном для них формате. Консультативный комитет был информирован о том, что версия этого исследования в доступном для инвалидов формате обеспечит лицам, испытывающим затруднения в обучении в силу ограниченных возможностей их здоровья, доступ к информации в удобной для чтения форме наравне с другими лицами. Комитет напоминает, что Генераль-

ная Ассамблея в своей резолюции 61/106 просила Генерального секретаря постепенно внедрять стандарты и руководящие ориентиры, предусматривающие доступность объектов и услуг системы Организации Объединенных Наций, учитывая соответствующие положения Конвенции правах инвалидов. В своей резолюции 66/81 В Ассамблея также призвала Департамент общественной информации продолжить работу над тем, чтобы все новые и обновленные страницы веб-сайта Организации Объединенных Наций отвечали требованию доступности, с тем чтобы им могли пользоваться лица с различного рода ограниченными возможностями. Комитет был информирован о том, что по разделу 24 «Права человека» бюджета по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов не предусмотрено никаких ресурсов на обеспечение того, чтобы указанный веб-сайт был доступен для лиц с ограниченными возможностями; он отмечает, что дополнительные потребности предлагается удовлетворить за счет средств из резервного фонда. **Признавая необходимость подготовки исследования, проведение которого предусмотрено в резолюцию 19/11 Совета по правам человека, в доступном для лиц с ограниченными возможностями формате, Консультативный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее обратиться к Генеральному секретарю с просьбой обеспечить, чтобы информация на всех веб-сайтах Организации Объединенных Наций представлялась в формате, полностью доступном для людей с ограниченными возможностями, и доложить об этом в контексте предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2014–2015 годов.**

Резолюция 21/26 Совета по правам человека

13. В докладе Генерального секретаря указывается, что, согласно положениям пунктов 17, 18 и 22 резолюции 21/26, принятой Советом по правам человека 17 октября 2012 года, Совет постановил продлить мандат независимой международной комиссии по расследованию событий в Сирийской Арабской Республике, учрежденной резолюцией S-17/1 Совета, принятой 23 августа 2011 года, и просил комиссию продолжать свою работу и представить в письменной форме доклад о положении в области прав человека в Сирийской Арабской Республике в рамках интерактивного диалога на двадцать второй сессии Совета. Бюджетные потребности в ресурсах на осуществление резолюции 21/26 включают потребности в объеме 2 694 900 долл. США на привлечение временного персонала общего назначения для основного секретариата в целях оказания поддержки комиссии, в том числе на выплату окладов и оплату поездок одному координатору уровня С-5, 15 сотрудникам уровня С-3/С-4 (сотрудники по правовым вопросам, сотрудники по расследованиям, аналитики и архивариус), трем помощникам и пяти прикомандированным советникам по гендерным и военным вопросам и по вопросам защиты детей и предупреждения геноцида. Штаты, предлагаемые в дополнение к кадровым ресурсам, которые были выделены для выполнения предыдущего мандата, предусмотренного в резолюции 19/22, включают одну должность главного сотрудника по расследованиям, пять дополнительных должностей сотрудников по расследованиям, две дополнительные должности аналитиков, одну должность архивариуса и три дополнительные должности для прикомандированных экспертов (см. A/67/607, пункт 140). По запросу Консультативный комитет был информирован о том, что УВКПЧ оказало лишь частичную поддержку комиссии по расследованию, задействовав для этих целей имеющегося временного сотрудника. Комитет также был информирован о том, что предлагаемое увеличение штатов обуслов-

лено резким увеличением числа и серьезности инцидентов, относящихся к сфере охвата мандата независимой международной комиссии по расследованию событий в Сирийской Арабской Республике на проведение расследований; вместе с тем комиссия по расследованию не получила доступа на территорию Сирийской Арабской Республики и в рамках своей деятельности сосредоточила внимание на пострадавших группах населения, бежавших из страны в приграничные районы в Иордании, Ираке, Ливане и Турции. Внимание членов Комитета было обращено на то, что испрашиваемые средства включают ресурсы на цели направления на место восьми следователей в составе двух групп (одна группа будет находиться в Иордании, а вторая — в Турции), которые, как предусматривается, будут совершать поездки по региону по мере возникновения потребности на местах для сбора информации о нарушениях, расследования преступлений и инцидентов, опроса жертв и свидетелей, оценки достоверности их источников информации и подготовки докладов о выносимых ими заключениях. Комитет был информирован о том, что предлагаемое штатное расписание секретариата комиссии по расследованию включает одну должность аналитика класса С-2 или С-3 для проведения исследовательской работы и ведения подшивки и систематизации поступающих материалов, а также одну должность архивариуса для обеспечения надлежащего архивного хранения всех материалов по завершении работы комиссии в целях обеспечения возможности их использования в будущем. **Комитет считает, что функции, предусматриваемые для выполнения на должностях аналитика и архивариуса, можно фактически объединить и что объем бюджетных потребностей комиссии по расследованию следует уменьшить на соответствующую величину.**

Группы экспертов

14. Генеральный секретарь в пунктах 118 и 138 своего доклада указывает, что с момента учреждения Совета по правам человека его методы работы предполагают, что каждое обсуждение в дискуссионной группе, запрашиваемое в резолюциях Совета, должно проходить с участием нескольких экспертов по рассматриваемой теме для обеспечения обсуждения соответствующих вопросов по существу. Консультативный комитет был информирован о том, что, как правило, в состав каждой из таких групп включаются пять участников соразмерно числу региональных групп в интересах обеспечения сбалансированного географического представительства. В рассматриваемом докладе указывается, что в связи с принятием резолюции 21/13 Совета об обсуждении в рамках дискуссионной группы негативного воздействия коррупции на осуществление прав человека возникают дополнительные потребности в ресурсах в объеме 56 200 долл. США, которые необходимы для проведения на двадцать второй сессии Совета за счет имеющихся ресурсов обсуждения в рамках дискуссионной группы вопроса о негативном воздействии коррупции на осуществление прав человека (см. A/67/607, пункт 116). В этом докладе также указывается, что в связи с принятием резолюции 21/24 Совета о правах человека и коренных народах возникают дополнительные потребности в ресурсах в объеме 21 000 долл. США, которые необходимы для проведения на двадцать четвертой сессии Совета обсуждения в рамках дискуссионной группы продолжительностью в полдня, посвященного Всемирной конференции по коренным народам (см. A/67/607, пункт 136). В бюджете по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов ассигнования на испрашиваемую деятельность не преду-

смаатривались. Консультативный комитет считает, что потребности в ресурсах в объеме 77 200 долл. США на проведение двух обсуждений в рамках дискуссионных групп относительно невелики и связаны с деятельностью краткосрочного характера и по этой причине их следует удовлетворить за счет имеющихся ресурсов (см. пункт 8 выше).

Заключение и рекомендация

15. Меры, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее, изложены в пунктах 149, 150 и 151 доклада Генерального секретаря. С учетом своих замечаний и рекомендаций, изложенных в пунктах 8, 13 и 14 выше, Консультативный комитет рекомендует одобрить предложения Генерального секретаря.

Приложение I

Расходы на осуществление мандатов, утвержденных Советом по правам человека, по разделу 24 бюджета

Мандаты в отношении географических районов, утвержденные Советом по правам человека и подлежащие выполнению в рамках подпрограммы 3 раздела 24 бюджета

<i>Резолюция, в которой утвержден мандат</i>	<i>Название должности/органа</i>	<i>Расходы за 2010–2011 годы</i>	<i>Расходы по состоянию на ноябрь 2012 года</i>
Резолюция 1993/2 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека на палестинских территориях, оккупированных с 1967 года	41 465	52 493
Резолюция 1992/58 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Мьянме	144 885	79 456
Резолюция 2004/13 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике	145 905	68 213
Резолюция 11/10 Совета по правам человека	Независимый эксперт по вопросу о положении в области прав человека в Судане	81 226	17 393
Резолюция 1993/6 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Камбодже	73 446	32 360
Резолюция 1993/86 Комиссии по правам человека	Независимый эксперт по вопросу о положении в области прав человека в Сомали	187 462	92 585
Резолюция 1995/70 Комиссии по правам человека	Независимый эксперт по вопросу о положении в области прав человека в Гаити	85 888	33 507
Резолюция 2004/82 Комиссии по правам человека	Независимый эксперт по вопросу о положении в области прав человека в Бурунди (мандат истек в соответствии с резолюцией 16/34 Совета по правам человека)	61 323	
Резолюция 16/9 Совета по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран	28 786	94 158
Резолюция 17/21 Совета по правам человека	Независимый эксперт по вопросу о положении в области прав человека в Кот-д'Ивуаре		121 703
Резолюция 17/1 Совета по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Сирийской Арабской Республике		
Резолюция 20/3 Совета по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Беларуси		8 890
Резолюция 20/20 Совета по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Эритрее		8 950
Всего		850 386	609 709

Мандаты, утвержденные Советом по правам человека и подлежащие выполнению в рамках подпрограмм 1 и 4 раздела 24 бюджета

<i>Резолюция, в которой утвержден мандат</i>	<i>Название должности/органа</i>	<i>Расходы за 2010–2011 годы</i>	<i>Расходы по состоянию на ноябрь 2012 года</i>
Резолюция 2005/69 Комиссии по правам человека и резолюция 17/4 Совета по правам человека	Специальный представитель Генерального секретаря/Рабочая группа/форум по вопросу о правах человека и транснациональных корпорациях и других предприятиях	53 342	248 774
Резолюция 2005/55 Комиссии по правам человека	Независимый эксперт по вопросу о правах человека и международной солидарности	26 745	111 787
Резолюция 2001/24 Комиссии по правам человека	Социальный форум	28 453	40 720
Резолюция 6/36 Совета по правам человека	Экспертный механизм по правам коренных народов	162 645	62 088
Резолюция 9/3 Совета по правам человека	Рабочая группа по праву на развитие распущена и не включена в предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2012–2013 годов	63 914	
Резолюция 15/26 Совета по правам человека	Межправительственная рабочая группа открытого состава по рассмотрению возможности создания международной нормативной базы для регулирования, мониторинга и контроля деятельности частных военных и охранных компаний	56 165	17 967
Резолюция 2002/68 Комиссии по правам человека и резолюция 56/266 Генеральной Ассамблеи	Рабочая группа экспертов из числа видных деятелей по проблеме лиц африканского происхождения	201 982	110 079
Резолюция 1991/42 Комиссии по правам человека	Рабочая группа по произвольным задержаниям	491 779	125 617
Резолюция 1980/20 Комиссии по правам человека	Рабочая группа по насильственным или недобровольным исчезновениям	416 576	219 116
Резолюция 2005/2 Комиссии по правам человека	Рабочая группа по вопросу об использовании наемников как средстве нарушения прав человека и противодействия осуществлению права народов на самоопределение	476 545	315 438
Резолюция 1982/35 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях	113 815	67 269
Резолюция 1985/33 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания	319 307	117 598
Резолюция 1986/20 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о свободе религии или убеждений	87 970	20 978
Резолюция 1990/68 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о торговле детьми, детской проституции и детской порнографии	135 364	67 832
Резолюция 1993/45 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о поощрении и защите права на свободу убеждений и их свободное выражение	132 504	41 482
Резолюция 1993/20 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о современных формах расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости	74 387	56 097

<i>Резолюция, в которой утвержден мандат</i>	<i>Название должности/органа</i>	<i>Расходы за 2010–2011 годы</i>	<i>Расходы по состоянию на ноябрь 2012 года</i>
Резолюция 1994/41 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о независимости судей и адвокатов	189 284	102 101
Резолюция 1994/45 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о насилии в отношении женщин, его причинах и последствиях	272 966	126 857
Резолюция 1995/81 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о влиянии на права человека экологически рационального использования и удаления опасных веществ и отходов	50 218	58 530
Резолюция 1998/25 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о правах человека и крайней нищете	107 230	43 830
Резолюция 1998/33 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о праве на образование	86 995	50 246
Резолюция 1999/44 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о правах человека мигрантов	131 073	94 156
Резолюция 2000/61 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении правозащитников	125 525	81 446
Резолюция 2000/10 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о праве на питание	129 834	54 155
Резолюция 2000/9 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о достаточном жилище как компоненте права на достаточный жизненный уровень, а также о праве на недискриминацию в этом контексте	158 160	93 417
Резолюция 2000/82 Комиссии по правам человека	Независимый эксперт по вопросу о последствиях внешней задолженности и других соответствующих международных финансовых обязательств государств для полного осуществления прав человека, в частности экономических, социальных и культурных прав	251 371	43 647
Резолюция 2001/57 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека и основных свобод коренных народов	211 964	101 800
Резолюция 2002/31 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о праве каждого человека на наивысший достижимый уровень физического и психического здоровья	102 691	169 457
Резолюция 2004/110 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о торговле людьми, особенно женщинами и детьми	181 314	80 212
Резолюция 2004/55 Комиссии по правам человека	Представитель Генерального секретаря по правам человека внутренне перемещенных лиц	95 443	40 618
Резолюция 2005/80 Комиссии по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о поощрении и защите прав человека и основных свобод в условиях борьбы с терроризмом	83 303	25 312
Резолюция 2005/79 Комиссии по правам человека	Независимый эксперт по вопросам меньшинств	113 833	30 091
Резолюция 6/14 Совета по правам человека	Специальный докладчик по современным формам рабства, включая его причины и последствия	133 110	61 893
Резолюция 7/22 Совета по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о праве человека на безопасную питьевую воду и услуги санитарии	135 775	93 376
Резолюция 6/15 Совета по правам человека	Форум по вопросам меньшинств	127 787	29 316

<i>Резолюция, в которой утвержден мандат</i>	<i>Название должности/органа</i>	<i>Расходы за 2010–2011 годы</i>	<i>Расходы по состоянию на ноябрь 2012 года</i>
Резолюция 10/23 Совета по правам человека	Специальный докладчик в области культурных прав	154 223	75 541
Резолюция 15/21 Совета по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о праве на свободу мирных собраний и праве на ассоциацию	11 847	63 825
Резолюция 15/23 Совета по правам человека	Рабочая группа по вопросу о дискриминации в отношении женщин в законодательстве и на практике	129 931	186 552
Резолюция 18/7 Совета по правам человека	Специальный докладчик по вопросу о содействии установлению истины, правосудию, возмещению ущерба и гарантиям недопущения нарушений		67 971
Резолюция 18/6 Совета по правам человека	Независимый эксперт по вопросу о поощрении установления демократического и справедливого международного порядка		50 755
Резолюция 19/10 Совета по правам человека	Независимый эксперт по вопросу о правозащитных обязательствах, касающихся пользования безопасной, чистой, здоровой и устойчивой окружающей средой		7 658
Всего		5 825 372	3 455 603

Приложение II

Предлагаемый объем потребностей в ресурсах на привлечение временного персонала общего назначения в связи с выполнением резолюций и решений Совета по правам человека в двухгодичном периоде 2012–2013 годов

<i>Резолюция Совета по правам человека</i>	<i>Уровень</i>	<i>Срок (в месяцах)</i>	<i>Расходы</i>	<i>Сумма, покрываемая за счет имеющихся ресурсов</i>	<i>Дополнительные потребности</i>
19/6	С-3 и ОО/ПР	24 и 12	692,0	449,3	242,7
19/10	С-3 и ОО/ПР	6 и 6	162,0	–	162,0
19/12	С-3	12	184,5	184,5	–
19/22	11 сотрудников	от 1 до 6	786,9	786,9	–
19/32	С-3 и ОО/ПР	6 и 6	161,2	–	161,2
19/33	С-3 и ОО/ПР	6 и 6	161,2	161,2	–
20/1	С-3	24	369,0	–	369,0
20/11	С-3	4	61,6	–	61,6
20/13	С-3	12	184,5	–	184,5
20/15	С-3	6	92,4	–	92,4
20/19	С-3	12	184,5	184,5	–
20/20	С-3	12	184,5	–	184,5
21/19	С-3 и ОО/ПР	4 и 6	108,1	–	108,1
21/21	С-4	2	36,8	–	36,8
21/26	18 сотрудников	от 1 до 6	1 789,1	–	1 789,1
Всего			5 158,3	1 766,4	3 391,9